

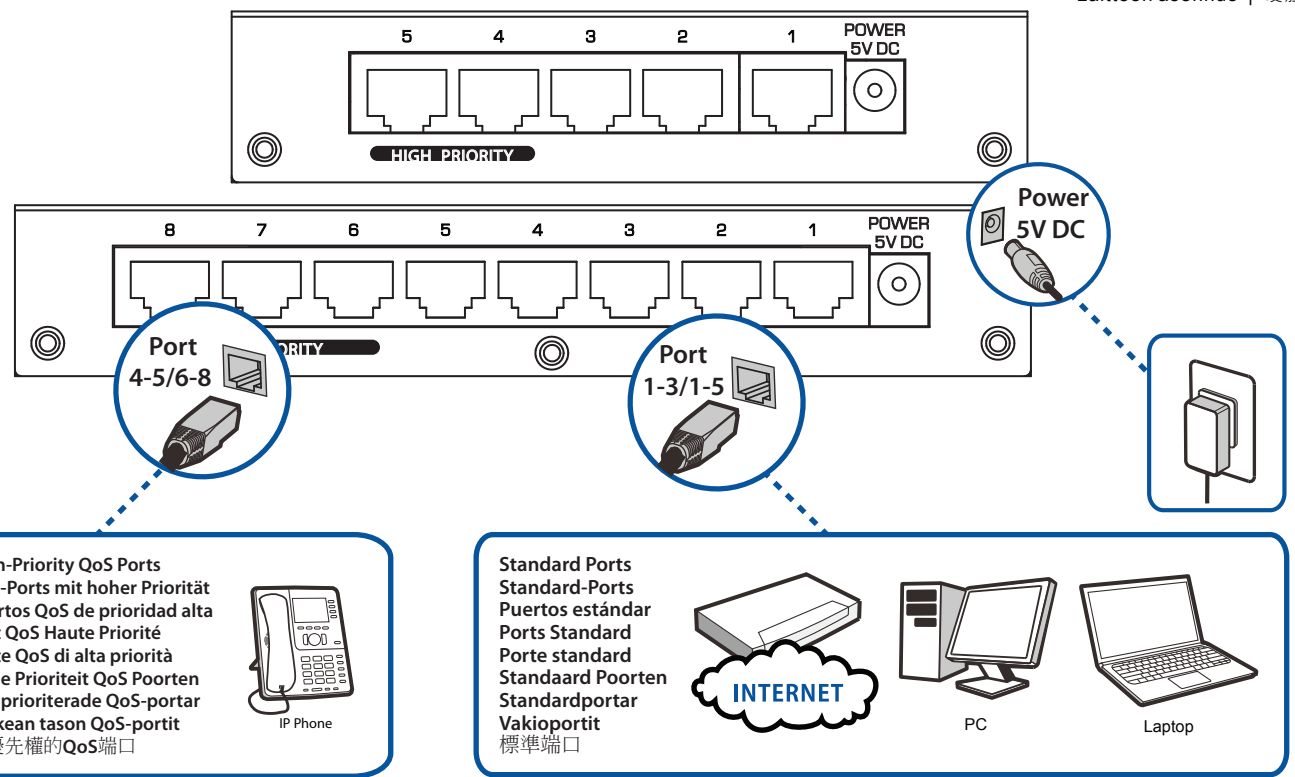


User's Guide

ES-105A v2 / ES-108A v2

Hardware Installation

Installation der Hardware | Instalación del hardware
 Installation du matériel | Installazione hardware
 Maskinvaruinstallation | Hardware Installatie
 Laitteen asennus | 硬體安裝



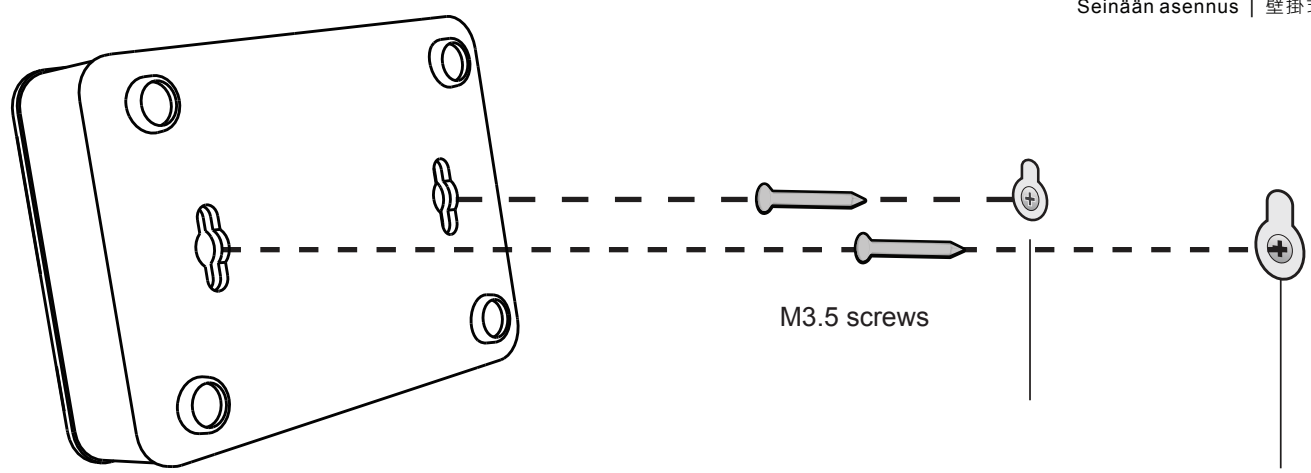
High-Priority QoS Ports
 QoS-Ports mit hoher Priorität
 Puertos QoS de prioridad alta
 Port QoS Haute Priorité
 Porte QoS di alta priorità
 Hoge Prioriteit QoS Poorten
 Högprioriterade QoS-portar
 Korkean tason QoS-portit
 高優先權的QoS端口

Standard Ports
 Standard-Ports
 Puertos estándar
 Ports Standard
 Porte standard
 Standaard Poorten
 Standardportar
 Vakioportit
 標準端口

INTERNET
 PC
 Laptop

Wall Mounting

Wandmontage | Montaje en pared
 Fixation murale | Montaggio a muro
 Wandinstallatie | Väggmontage
 Seinään asennus | 壁掛式安裝



Check Operation

Betrieb prüfen | Comprobar operación
 Vérification du fonctionnement | Controlla il funzionamento
 Controleer Werking | Kontrollera drift
 Toiminnan tarkastaminen | 檢查作業

English
 - The light turns on.
 - The lights blink when there is traffic.

Deutsch
 - Die LED beginnt zu leuchten.
 - Die LEDs blinken bei Datenverkehr.

Español
 - La luz se encenderá.
 - Las luces parpadearán cuando haya tráfico.

Français
 - Le témoin lumineux s'allume.
 - Les témoins lumineux clignotent quand il y a du trafic.

Italiano
 - La luce si accende.
 - Le luci lampeggiano quando c'è traffico in trasmissione o ricezione.

















Nederlands
 - Het lampje gaat branden.
 - Het lampje knippert bij verkeer.

Svenska
 - Lampan tänds.
 - Lamporna blinkar vid trafik.

Suomenkielinen
 - valo syttyy.
 - valot vilkkuvat kun liikenne kulkee.

繁體中文
 - 電源 指示燈亮起。
 - 乙太網路埠 指示燈閃爍，代表傳輸進行中。

Declarations

ENGLISH	DEUTSCH	ESPAÑOL	FRANÇAIS
<p>Green Product Declaration</p> <p>RoHS Directive 2011/65/EU</p>  <p>WEEE Directive 2002/96/CE (WEEE: Waste Electrical and Electronic Equipment) 2003/108/EC;2008/34/EC</p>  <p>Declaration Signature: <i>Thomas Wei</i> Name/Title: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Date (yyyy/mm/dd): 2012/07/09</p>	<p>Grünes Produkt Erklärung</p> <p>RoHS Richtlinie 2011/65/EU</p>  <p>ElektroG Richtlinie 2002/96/EG (ElektroG: Über Elektro- und Elektronik-Altgeräte) 2003/108/EG;2008/34/EG</p>  <p>Unterschrift des Erklärenden: <i>Thomas Wei</i> Name/Title: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Date (yyyy/mm/dd): 2012/07/09</p>	<p>Declaración de Producto Ecológico</p> <p>Directiva RoHS 2011/65/EU</p>  <p>Directiva RAEE 2002/96/CE (RAEE: Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) 2003/108/CE;2008/34/CE</p>  <p>Firma de declaración: <i>Thomas Wei</i> Nombre/Título: Thomas Wei / Quality Management Departamento/ Senior Director. Fecha (aaaa/mm/dd): 2012/07/09</p>	<p>Déclaration de Produit Vert</p> <p>Directive RoHS 2011/65/EU</p>  <p>Directive DEEE 2002/96/CE (DEEE: déchets d'équipements électriques et électroniques) 2003/108/CE;2008/34/CE</p>  <p>Signature de la déclaration: <i>Thomas Wei</i> Nom/Titre: Thomas Wei / Quality Management Département/ Senior Director. Date (aaaa/mm/jj): 2012/07/09</p>
ITALIANO	NEDERLANDS	SVENSKA	SUOMENKIELINEN
<p>Prodotto dichiarazione di verde</p> <p>Direttiva RoHS 2011/65/EU</p>  <p>Direttiva RAEE 2002/96/CE (RAEE: Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche) 2003/108/CE;2008/34/CE</p>  <p>Firma dichiarazione: <i>Thomas Wei</i> Nome/Titolo: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Data (aaaa/mm/gg): 2012/07/09</p>	<p>Productmilieuverklaring</p> <p>RoHS Richtlijn 2011/65/EU</p>  <p>AEEA-Richtlijn 2002/96/EG (AEEA: Afgedankte Elektrische en Elektronische apparatuur) 2003/108/EG;2008/34/EG</p>  <p>Verklaringshandtekening: <i>Thomas Wei</i> Naam/Titel: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Datum(jjjj/mm/dd): 2012/07/09</p>	<p>Miljödeklaration</p> <p>RoHS Direktiv 2011/65/EU</p>  <p>WEEE Direktiv 2002/96/EG (WEEE: om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter) 2003/108/EG;2008/34/EG</p>  <p>Deklaration undertecknad av: <i>Thomas Wei</i> Namn/Titel: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Datum (åååå/mm/dd): 2012/07/09</p>	<p>Vihreä tuoteilmoitus</p> <p>RoHS-direktiivi 2011/65/EU</p>  <p>WEEE-Direktiivi 2002/96/EG (WEEE: Waste Electrical and Electronic Equipment) 2003/108/EG;2008/34/EG</p>  <p>Ilmoituksen allekirjoitus: <i>Thomas Wei</i> Nimi/Titteli: Thomas Wei / Quality Management Department/ Senior Director. Päiväys (yyyy/mm/dd): 2012/07/09</p>

"INFORMAZIONI AGLI UTENTI"

Ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n.151 "Attuazione delle Direttive 2011/65/UE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti"

Il simbolo del cassetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.

La raccolta differenziata della presente apparecchiatura giunta a fine vita è organizzata e gestita dal produttore. L'utente che vorrà disfarsi della presente apparecchiatura dovrà quindi contattare il produttore e seguire il sistema che questo ha adottato per consentire la raccolta separata dell'apparecchiatura giunta a fine vita.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte del detentore comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.*

安全警告

為了您的安全，請先閱讀以下警告及指示：
• 請勿將此產品接近水、火焰或放置在高溫的環境。
• 避免設備接觸

- 任何液體 - 切勿讓設備接觸水、雨水、高濕度、污水腐蝕性的液體或其他水份。
- 灰塵及污物 - 切勿接觸灰塵、污物、沙土、食物或其他不適合的材料。
- 切勿重摔或撞擊設備，並勿使用不正確的電源變壓器。

若接上不正確的電源變壓器會有爆炸的風險。

- 請勿隨意更換產品內的電池。
- 如果更換不正確的電池型式，會有爆炸的風險，請依製造商說明書處理使用過之電池。
- 請將廢電池丟棄在適當的電器或電子設備回收處。
- 請勿將設備解體。
- 請勿阻礙設備的散熱孔，空氣對流不足將會造成設備損害。
- 請插在正確的電壓供給插座(如:北美/台灣電壓110V AC，歐洲是230V AC)。
- 假若電源變壓器或電源變壓器的線路損壞，請從插座拔除，若您繼續插電使用，會有觸電死亡的風險。
- 請勿試圖修理電源變壓器或電源變壓器的線路，若有線損，請直接聯絡您購買的店家，購買一個新的電源變壓器。
- 請勿將此設備安裝於室外，此設備僅適合放置於室內。
- 請勿隨一般垃圾丟棄。

CE Mark Warning

This is a class B product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

請參閱產品背貼上的設備額定功率。
請參考產品型錄或是彩盒上標示的作業溫度。



www.zyxel.com

ZyXEL

Declaration of Conformity

Product information

Product Name : 5-Port Desktop Fast Ethernet Switch
8-Port Desktop Fast Ethernet Switch

Model Number : ES-105A v2
ES-108A v2

Produced by

Company Name : ZyXEL Communications Corporation
Company Add. : No. 2, Gongye E. 9th Rd., East Dist., Hsinchu City 300, Taiwan

to which this declaration relates, is in conformity with the following standards or other normative documents:

EMC: Safety :
EN 55022: 2010 EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:
EN 61000-3-2:2006+A2:2009 2010+A12:2011
EN 61000-3-3: 2008
EN 55024 : 2010

RoHS 2.0 :EN 50581

The Product herewith complies with requirements of the following Directive :
The Low Voltage Directive 2006/95/EC, The EMC Directive 2004/108/EC,
The R & TTE Directive 1999/5/EC, Out of Scope of the ErP IM Regulations EC No 1275/2008
amend Art.1, The RoHS Directive 2011/65/EU and carries the CE Marking accordingly.

The TCF-File is located at:
Local contact for regulatory topics only:

Company Name : ZyXEL Communications Corporation
Company Address : Hsinchu Office : No. 2, Gongye E. 9th Rd., East Dist., Hsinchu City 300, Taiwan
: No. 6, Innovation Road II, Science-Park, Hsin-Chu, 300, Taiwan
TAIPEI Office : 11F., NO.223, SEC. 3, BEIXIN RD., XINDIAN DIST., NEW
TAIPEI CITY 23143, TAIWAN (R.O.C.)

Person is responsible for marking this declaration:

Thomas Wei	Senior Manager
_____	Quality Management Department
Name (Full Name)	Position/ Title
_____	<i>Thomas Wei</i>
2012-12-7	_____